

TORNATA DEL 18 MAGGIO 1857

PRESIDENZA DEL PRESIDENTE MARCHESE ALFIERI.

SOMMARIO. *Sunto di petizioni — Omaggi — Sospensione della discussione del progetto di legge portante l'approvazione della spesa straordinaria per ampliamenti e restauri al castello del Valentino, richiesta dal ministro delle finanze — Discussione ed approvazione del progetto di legge per la concessione della ferrovia da Annecy a Ginevra — Relazioni sopra vari progetti — Presentazione di otto progetti di legge — Discussione ed approvazione di due progetti di legge: il primo relativo all'autorizzazione della spesa straordinaria per opere d'ingrandimento e riforma del ponte Spinola nel porto di Genova; il secondo concernente la competenza dei Consigli di guerra divisionali sulle infrazioni commesse dai condannati alla reclusione militare colla modificazione proposta dall'Ufficio centrale all'articolo unico ed accettata dal Ministero.*

La seduta è aperta alle ore 3 pomeridiane.
(Sono presenti i ministri di grazia e giustizia, della guerra ed il presidente del Consiglio dei ministri.)
QUARELLI, segretario, legge il processo verbale della precedente seduta, il quale viene approvato.
Legge quindi il seguente

SUNTO DI PETIZIONI.

2586. Cento cinquantatré abitanti del comune di Chatillon, provincia d'Ivrea;
2587. Tre abitanti del comune di Rima San Giuseppe, provincia di Valsesia;
2588. Ventidue abitanti del comune di Germagno, provincia di Pallanza;
2589. Ventidue abitanti del comune di Ornavasso, provincia di Pallanza;
2590. Cento ventisei abitanti del comune di Valducia, provincia di Valsesia;
2591. Cento sessantadue abitanti della città di Torino;
Rassegnano motivate istanze per la reiezione del progetto di legge portante l'abolizione della tassa degli interessi.
2592. Alcuni abitanti del comune di Santo Stefano di Magra, mandamento di Sarzana. (*Petizione mancante dell'autenticità delle firme*)
2593. Giambattista Piatti ricorre al Senato con domanda che venga nominata una Commissione d'inchiesta per esaminare i suoi titoli ed i suoi reclami in ordine ad alcune sue invenzioni che altri si avrebbe appropriate.

OMAGGI.

PRESIDENTE. Sono stati fatti al Senato i seguenti omaggi:
Dal signor Giuseppe Bruschetti di quindici esemplari

di un suo scritto intitolato: *Proposta sul telegrafo elettrico del Mediterraneo;*

Dal cavaliere Rubattino di 75 esemplari di un suo opuscolo relativo alla Transatlantica;

Dall'avvocato Iacopo Virgilio di alcuni esemplari di un suo scritto intitolato: *Delle supreme necessità della Sardegna e dei mezzi più efficaci a promuoverne la prosperità ed a compierne l'incivilimento;*

Dall'avvocato Efsio Onnis di due copie della sua versione in italiano del trattato di diritto penale di Pellegrino Rossi.

SOSPENSIONE DELLA DISCUSSIONE DEL PROGETTO DI LEGGE PORTANTE AUTORIZZAZIONE DELLA SPESA STRAORDINARIA PER AMPLIAZIONE E RESTAURI AL CASTELLO DEL VALENTINO.

PRESIDENTE. Fra i progetti portati all'ordine del giorno, ve ne ha uno il quale fu dal Senato dichiarato d'urgenza, ed è quello relativo alle spese straordinarie per l'ampliamento e restauri al castello del Valentino. (Vedi vol. *Documenti*, pag. 942 e 945.)

Esso è in questi termini:

« Art. 1. È autorizzata la spesa straordinaria di lire 126,414 per restauri ed ampliamenti attorno al castello detto *del Valentino*, presso Torino, di proprietà dello Stato, giusta le due perizie del signor ispettore ingegnere Tonta, in data del 25 febbraio 1857, onde rendere quel castello adatto alle esposizioni periodiche nazionali dei prodotti dell'industria.

« Tale spesa sarà stanziata nel bilancio del Ministero delle finanze del corrente esercizio 1857 ed applicata ad apposita categoria sotto il numero 145, colla denominazione: *Ampliamenti e restauri al castello detto del Valentino, presso Torino.*

« Art. 2. La somma di lire 80,000 offerta dalla Ca-

mera di agricoltura e di commercio di Torino nell'adunanza del 27 scorso febbraio, a titolo di suo concorso nella spesa per le ampliazioni sopra citate, sarà versata nelle casse dello Stato qual provento straordinario del bilancio attivo.

« A tale effetto sarà aperta nel bilancio attivo dell'esercizio 1857 apposita categoria sotto il numero 64 e colla denominazione: *Concorso della Camera di agricoltura e di commercio di Torino nella spesa per ampliazioni attorno al castello detto del Valentino*: »

« Art. 3. Alla spesa di cui all'articolo 1 si farà fronte coi fondi disponibili del bilancio attivo dell'esercizio 1857. »

Avrà presente il Senato che la Commissione di finanze incaricata dell'esame di questo progetto avrebbe proposta una modificazione che consiste nel surrogare nell'articolo 1 alle parole: « giusta le due perizie del signor ispettore ingegnere Tonta in data 25 febbraio 1857 » le seguenti: « secondo il disegno che verrà formato e sottoposto all'approvazione del Congresso permanente di acque e strade. »

CAVOUR, presidente del Consiglio, ministro degli esteri e delle finanze. Domando la parola.

Stante le osservazioni comunicate testè dalla Commissione al Ministero, si pregherebbe il Senato a voler sospendere la discussione della presente legge e rimandarla ad altra seduta, onde esso Ministero abbia il tempo di prendere a maturo esame la modificazione proposta e di vedere se convenga acconsentire alla medesima, o se si possa adottare qualche altro sistema.

PRESIDENTE. Se non si fanno osservazioni in contrario, considererò come ammessa dal Senato la sospensione domandata.

APPROVAZIONE DEL PROGETTO DI LEGGE PER LA CONCESSIONE DELLA STRADA FERRATA DA ANNECY A GINEVRA.

PRESIDENTE. Verrebbe, secondo l'ordine del giorno, in discussione il progetto di legge per la concessione della ferrovia da Annecy a Ginevra, cui il Senato aveva consentito di trattare come di urgenza per quanto fosse possibile. (Vedi vol. *Documenti*, pag. 988 e 1001.) Il progetto è così concepito. (Vedi *infra*)

Non essendosi domandata la parola, rileggerò gli articoli per metterli ai voti:

« Art. 1. È approvata la convenzione provvisoria stipulata il 28 marzo 1857 fra il ministro delle finanze e quello dei lavori pubblici, rappresentanti lo Stato, ed i signori Maurizio Blanc e Giovanni Pietro Motta, tanto in nome proprio che in nome della compagnia anonima che si propongono di costituire, per la concessione di una ferrovia da Annecy a Ginevra e dell'eventuale sua diramazione per Bonneville e Sallanches. »

(È approvato.)

« Art. 2. Il Governo del Re è autorizzato a stipulare coi legittimi rappresentanti della compagnia anonima,

di cui nel precedente articolo, il capitolato definitivo della concessione suddetta in base della convenzione anzimentovata. »

(È approvato.)

« Art. 3. Nel capitolato definitivo verrà stabilito il modo di rimborso delle somme che il Governo potrà avere corrisposte alla compagnia in dipendenza della guarentigia di un prodotto di lire 25,000 per chilometro, da operarsi soltanto quando la società, ottenendo un maggior prodotto lordo, sia nel caso di distribuire ai suoi azionisti un interesse che superi il 4 1/2 per cento sul valore nominale delle azioni. »

(È approvato.)

PRESENTAZIONE DI QUATTRO RELAZIONI SOPRA PROGETTI DI LEGGE.

PRESIDENTE. Prima che si passi allo squittinio segreto di questo progetto di legge, annuncio al Senato che sono state deposte le relazioni seguenti:

1° Per l'approvazione della convenzione per la condotta dell'acqua potabile dalle valli del Sangone alla città di Torino (Vedi vol. *Documenti*, pag. 832);

2° Per l'istituzione di tre nuove cattedre nell'Università di Torino (Vedi vol. *Documenti*, pag. 206);

3° Per la soppressione della privativa della vendita del sale nell'isola di Sardegna (Vedi vol. *Documenti*, pag. 779);

4° Per l'abolizione della tassa degli interessi convenzionali, che è già stata distribuita. (Vedi vol. *Documenti*, pag. 172.)

Io domanderò intanto al Senato se creda che si abbia da imprendere la discussione di quest'ultimo progetto venerdì della corrente settimana.

Se non vi sono obiezioni, sarà stabilito per venerdì.

PRESENTAZIONE DI OTTO PROGETTI DI LEGGE.

CAVOUR, presidente del Consiglio, ministro degli esteri e delle finanze. Domando la parola.

Ho l'onore di presentare al Senato i seguenti progetti di legge:

1° Stabilimento di un porto natante sul Po presso San Raffaele e relativo diritto di pedaggio a favore di quel comune (Vedi vol. *Documenti*, pag. 1022);

2° Alienazione di fabbricati demaniali nell'isola di Sardegna (Vedi vol. *Documenti*, pag. 863);

3° Alienazione di beni demaniali in terraferma (Vedi vol. *Documenti*, pag. 879);

4° Ricostruzione della caserma dei Grani in Casale (Vedi vol. *Documenti*, pag. 1017);

5° Trasferimento della marina militare nel golfo della Spezia (Vedi vol. *Documenti*, pag. 913);

6° Modificazioni alla tariffa di vendita delle polveri da caccia (Vedi vol. *Documenti*, pag. 1020);

7° Modificazioni alla legge 1° gennaio 1857 sulla introduzione in estimo di terreni censibili e non censiti (Vedi vol. *Documenti*, pag. 884);

8° A nome del ministro dell'interno ho poi l'onore di presentare altro progetto di legge relativo al censimento della popolazione del 1858. (Vedi vol. *Documenti*, pagina 693.)

PRESIDENTE. Do atto al signor ministro della presentazione dei progetti di legge di cui ha annunziato il titolo.

VOTAZIONE DELLA LEGGE RIGUARDANTE LA CONCESSIONE DELLA FERROVIA DA GINEVRA AD ANNEY.

PRESIDENTE. Ora si procederà all'appello nominale per lo squittinio segreto sulla legge testè votata.

PALLAVICINO-MOSSÌ, segretario, fa l'appello nominale.

Il risultamento della votazione è il seguente:

Votanti 55
Voti favorevoli 53
Voti contrari 2

(Il Senato adotta.)

APPROVAZIONE DEL PROGETTO DI LEGGE PER LA AUTORIZZAZIONE DELLA SPESA STRAORDINARIA PER OPERE D'INGRANDIMENTO E RIFORMA DEL PONTE SPINOLA NEL PORTO DI GENOVA.

PRESIDENTE. Viene ora in discussione il progetto di legge per l'approvazione della spesa straordinaria per opere d'ingrandimento e di riforma del ponte Spinola nel porto di Genova. (Vedi vol. *Documenti*, pag. 919 e 923.)

Il progetto consta dei due articoli seguenti. (*Vedi infra*)

È aperta la discussione generale su questo progetto di legge.

Non domandandosi la parola, rileggo gli articoli per porli ai voti:

« Art. 1. È autorizzata la spesa straordinaria di lire 126,000 per ampliare e riformare il ponte Spinola nel porto di Genova in conformità del progetto adottato da apposita Commissione sotto la data del 28 novembre 1854. »

(È approvato.)

« Art. 2. La spesa suddetta verrà ripartita in parti eguali nei bilanci del 1857 e 1858 del Ministero dei lavori pubblici ed applicata ad apposita categoria colla denominazione: *Ampliamento e riforma del ponte Spinola*, di cui sarà fatta l'aggiunta sotto il n° 69bis nel bilancio 1857 e sotto il n° 76bis in quello del 1858. »

(È approvato.)

Se il Senato lo crede, si farà lo squittinio di questo progetto di legge unitamente a quello che è pure posto all'ordine del giorno, e su cui il Senato verrà a deliberare.

Non avendovi osservazione in contrario, ritengo per approvata la fatta proposizione.

APPROVAZIONE DEL PROGETTO DI LEGGE SULLA COMPETENZA DEI CONSIGLI DI GUERRA DIVISIONALI SULLE INFRAZIONI COMMESSE DAI CONDANNATI ALLA RECLUSIONE MILITARE.

PRESIDENTE. Leggerò l'articolo unico del progetto di legge sulla giurisdizione dei detenuti alla reclusione militare, presentato dal ministro della guerra (Vedi vol. *Documenti*, pag. 1044):

« *Articolo unico.* I militari per i reati commessi mentre stanno scontando la pena della reclusione militare, saranno giudicati dal Consiglio di guerra divisionale e puniti a norma del Codice penale militare e della successiva legge 10 ottobre 1848. »

L'ufficio centrale che esaminò questo progetto di legge ha proposto di sostituire ai termini usati nella redazione del progetto ministeriale i seguenti:

« I reati di competenza dei tribunali militari, a norma del Codice penale militare e della legge 10 ottobre 1848, quando saranno commessi da condannati alla reclusione militare mentre stanno scontando la pena, saranno giudicati dal Consiglio di guerra divisionale e puniti a termini del predetto Codice e della citata legge.

« È abrogata ogni disposizione contraria alla presente. »

Il Senato ritiene che l'ufficio centrale nella sua relazione accenna come questa nuova redazione dell'articolo sia stata concertata col signor ministro.

Se non si domanda la parola, metto ai voti l'articolo qual è proposto dall'ufficio centrale ed accettato dal ministro della guerra.

Chi lo approva sorga.

(È approvato.)

Prego i signori segretari a voler fare l'appello nominale per lo squittinio delle due leggi ora votate, facendo disporre a tale effetto doppie urne per raccogliere i voti.

PALLAVICINO-MOSSÌ, segretario, fa l'appello nominale.

PRESIDENTE. Il risultamento degli squittini è il seguente:

Votanti 55
Entrambi i progetti ottennero l'unanimità.
(Il Senato li adotta entrambi.)

Sciolgo l'adunanza, ed il Senato si terrà convocato per venerdì per la discussione della legge per l'abolizione del tasso dell'interesse legale.

La seduta è levata alle ore 4.

Ordine del giorno per la tornata di venerdì:

Discussione della legge portante abolizione della tassa degli interessi convenzionali.